



# St. Stefaner Gemeindenachrichten



www.st-stefan-leoben.at

e-mail: gde@stefan-leoben.at

## Goldener Boden & Stars of Styria



### Themen in dieser Ausgabe

⇒ Aus dem  
Gemeindeamt  
Seite 2 - 6

⇒ Umwelt &  
Sicherheit  
Seite 10 - 11

⇒ Aus dem  
Vereinsleben  
ab Seite 14

⇒ Termine  
Seite 26

### ACHTUNG!

⇒ ÖKB Ausflug  
12. Oktober

⇒ Fitmarsch  
26. Oktober

## Aus dem Gemeindeamt



Sehr geehrte St. Stefanerinnen, werte St. Stefaner,  
liebe Jugend!

### Kurzfassung der Gemeinderatssitzung vom 09.09.2019

#### ⇒ **Beratung und Beschlussfassung über die Vergabe der Straßensanierungsarbeiten nach der Grobkostenschätzung vom Land Steiermark.**

Mit den Planungen für die Straßensanierungen 2019/2020 wurde die A7 des Landes Steiermark beauftragt und führte auch jegliche Vermessungen sowie die Ausschreibung durch. Es wurde eine Grobkostenschätzung erstellt, diese beträgt für den Bereich Dorfplatz, Kirchplatz, Pichlmoarweg, Obere Dorfstraße (Teilstück Dorfplatz bis FF St. Stefan) Aichberggrabenstraße (saniertes Teilstück WLV-Arbeiten) und Allfahrtsweg € **384.000,- brutto**.

Der Unterbau wird nur in jenen Bereichen ausgetauscht wo auch eine Notwendigkeit hinsichtlich der mangelhaften Beschaffenheit des Unterbaus gegeben ist. Baustellenaufsicht sowie Rechnungsprüfung erfolgt durch die Fachabteilung des Landes Steiermark.

Die Bergmannstraße wird in der Grobkostenschätzung mit € **100.000,- brutto** beziffert. Wie in der Vergangenheit bereits mehrmals mitgeteilt wurde, wird die Sanierung der Bergmannstraße im Zuge eines eigenen Projekts (Ländlicher Wegebau) gemeinsam mit dem Land Steiermark umgesetzt.

#### **Zeithorizont:**

Hier ist anzumerken, dass es geplant ist, dass der Großteil der Arbeiten (Dorfplatz und Kirchplatz) heuer noch abgeschlossen werden soll. Bei den restlichen Straßen und Wegen werden im heurigen Jahr Vorarbeiten geleistet (Asphaltabtrag, Wasserleitungsbau und Erneuerung des Unterbaues) und die Fertigstellung wäre je nach Baufortschritt für das kommende Jahr anberaumt, um den Unterbau sitzen zu lassen. Bei der Kamerabefahrung der jeweiligen Kanalstränge wurden keine Mängel festgestellt. Im Zuge der Ausschreibung erging der Zuschlag für die Asphaltarbeiten an die Firma Hitthaller und für die Schotterlieferung an die Firma Pronat.

Der Antrag von GR Robert Jeram (SPÖ) die beiden genannten Firmen über die Abteilung 7 der Steiermärkischen Landesregierung mit den Arbeiten zu betrauen, wurde **einstimmig angenommen**.

#### ⇒ **Beratung und Beschlussfassung über Vergabe der Erneuerung der Ortswasserleitung im Bereich Dorf- und Kirchplatz, Obere Dorfstraße (Teilstück Dorfplatz bis FF St. Stefan) sowie beim Pichlmoarweg.**

Im Bereich Dorfplatz (Teilbereich Kaufmann – GH Bechter), Obere Dorfstraße (Dorfplatz bis zur FF St. Stefan), Kirchplatz sowie am Pichlmoarweg befinden sich noch bis zu 60 Jahre alte Leitungen aus Gußeisen bzw. Steinzeug. Im Zuge der Straßensanierungen ist es anzuraten, diese Leitungen zu erneuern. Zu diesem Zweck wurden Angebote eingeholt wobei nicht alle Firmen Angebote abgegeben haben.

Die eingelangten Angebote wurden von unserem Sachverständigen für Wasser- und Kanalbau geprüft. Der Antrag von GR Robert Jeram (SPÖ) die Arbeiten an die Fa. Mooshammer mit einer Angebotssumme von € 27.857,74 brutto zu vergeben wurde **einstimmig angenommen**.

⇒ **Wildbäche:**

**A) Fassung eines Grundsatzbeschlusses über die Übernahme der Interessentenbeiträge für den Aichbergbach, den Buchberggrabenbach, den Chromwerkbach, den Hartlgrabenbach, das Mathildenheimbachl und das Pfarrerhubenbachl.**

Der Antrag von GRin Edith Wartecker (SPÖ) grundsätzlich die Interessentenbeiträge für die oben genannten Bäche zu übernehmen wurde **einstimmig angenommen**.

**B) Beratung und Beschlussfassung der Beantragung der Aufnahme der nachstehenden Bäche in die Prioritätenliste der Wildbach- und Lawinenverbauung: Aichbergbach, Buchberggrabenbach, Chromwerkbach, Hartlgrabenbach, Mathildenheimbachl und Pfarrerhubenbachl.**

Der Antrag von GRin Edith Wartecker (SPÖ) die oben angeführten Bäche erneut in die Prioritätenliste der WLV aufzunehmen bzw. weiterhin in der Liste anzuführen wurde **einstimmig angenommen**.

**C) Erweiterung:**

**Fassung eines Grundsatzbeschlusses über die Übernahme der Interessentenbeiträge für den Preßnitzgrabenbach und das Windbergbachl und Beratung und Beschlussfassung der Beantragung der Aufnahme des Preßnitzgrabenbaches und des Windbergbachls in die Prioritätenliste der Wildbach- und Lawinenverbauung.**

Nach eingehender Beratung wurde von GRin Edith Wartecker (SPÖ) der Antrag gestellt auch für die beiden oben angeführten Bäche eine Aufnahme in die Prioritätenliste der WLV zu beantragen sowie die grundsätzliche Übernahme der Interessentenbeiträge zu beschließen. Der Antrag wurde **einstimmig angenommen**.

⇒ **Genehmigung der Änderung von Mitgliedern bei der Jagdgesellschaft Kaisersberg.**

Die Jagdgesellschaft Kaisersberg hat in der letzten Jahreshauptversammlung beschlossen, einen Mitgliederwechsel vorzunehmen. Nachstehende Änderungen wurden gemeldet: Obmann Florian Kreßmaier und Ing. Hermann Skreinig sind ausgeschieden. Neu aufgenommen wurden Elisabeth Skreinig und Josef Pfnadschek. Als neuer Obmann wurde Peter Maurer und als Obmann Stv. Hubert Schlager gewählt. Herzlichen Glückwunsch!

Der Antrag von Vizebgmin. Cornelia Frühwirth (SPÖ) den Änderungen zuzustimmen wurde **einstimmig angenommen**.

⇒ **Beratung und Beschlussfassung über den aufgelegten Aufteilungsentwurf und Genehmigung der Auszahlung des Jagdpachtschillings.**

Der Aufteilungsentwurf, welcher als Grundlage für die Auszahlung des Jagdpachtschillings heranzuziehen ist, wurde vier Wochen im Gemeindeamt zur öffentlichen Einsicht aufgelegt. In dieser Zeit hatte jeder Grundeigentümer die Möglichkeit in den Entwurf Einsicht zu nehmen und gegebenenfalls Einwendungen schriftlich einzubringen oder zu Protokoll zugeben. Da während der Kundmachungsfrist keine Einwendungen eingebracht wurden, konnte die Aufteilung des Jagdpachtschillings gemäß Aufteilungsentwurf beschlossen werden. Die betroffenen Grundeigentümer haben nun 6 Wochen nach Kundmachung des Gemeinderatsbeschlusses Zeit, den Jagdpachtschilling zu beheben. Anteile, die nicht innerhalb dieser Frist behoben werden, verfallen zugunsten der Gemeindekasse.

Der Antrag von Vizebgmin. Cornelia Frühwirth (SPÖ) dem vorgelegten Aufteilungsentwurf und der Auszahlung zuzustimmen wurde **einstimmig angenommen**.

⇒ **1. Nachtragsvoranschlag 2019.**

Aufgrund der laufenden Haushaltsüberwachung konnte bei einigen Haushaltskonten eine Nachschärfung der Prognosen erfolgen. Um hier auf zu erwartende Unter- und Überschreitungen einwirken zu können wurden geringfügige Anpassungen bei den Haushaltskonten welche vom Bürgermeister erläutert wurden, durchgeführt. Anzumerken ist, dass sich die Summen des OH und des AOH nicht geändert haben. Der Nachtragsvoranschlag wurde vorab dem Prüfungsausschuss zur Kontrolle vorgelegt. Der Obmann des Prüfungsausschusses Siegfried Gruber (FPÖ) gab dem Gemeinderat die Empfehlung ab, dem Nachtragsvoranschlag die Zustimmung zu erteilen.

Der Antrag von Bgm. Ronald Schlager (SPÖ) den 1. Nachtragsvoranschlag in der vorgelegten Form zu genehmigen wurde **einstimmig angenommen**.

⇒ **Beratung und Beschlussfassung über die Übernahme der halben Kosten für die Neuvermessung der Grundstücke 210/19, 1022/10 und 1022/11 KG 60316 Kaisersberg.**

Bei den angeführten Grundstücken ist eine Neuvermessung und eine Grenzberreinigung notwendig, da sie sich teils in Privat- teils in Gemeindebesitz befinden. Für die Vermessung und die Grenzberreinigung wurde ein Kostenvoranschlag von **ca. € 1.800,- brutto** vorgelegt.

Der Antrag von GR Robert Jeram (SPÖ) die Kosten je zur Hälfte zwischen den Grundstückseigentümern aufzuteilen wurde **einstimmig angenommen**.

⇒ **Beratung und Beschlussfassung über die Direktvergabe der Planungskosten für HKLS und Elektro für den Mehrzwecksaal.**

Aufgrund der vielseitigen Anforderungen an den Mehrzwecksaal ist eine gründliche Planung und Herstellungsüberwachung im Bereich Heizung, Sanitär, Lüftung sowie Elektro für das Projekt unumgänglich. Augenmerk wurde bei der Partnersuche vor allem auf die Erfahrung mit vergleichbaren Projekten gelegt. Der Antrag von Bgm. Ronald Schlager die oben angeführten Arbeiten mit einer Anbotssumme in der Höhe von **€ 29.589,92 brutto** an die Lauer-Pelzl-Stadlhofer GmbH zu vergeben wurde **einstimmig angenommen**.

⇒ **Beratung und Beschlussfassung über die nachträgliche Gewährung des Rechts zur Führung und Verwendung des Gemeindewappens.**

Bei der Durchsicht der Unterlagen wurde festgestellt, dass die Ortsmusik Lobming, der TuS St. Stefan und die Volksschule St. Stefan das Wappen der Gemeinde führen. Es wurde jedoch kein Beschluss für die Führung des Wappens für diese Vereine bzw. Institution gefunden. Damit die Führung des Wappens für die Vereine bzw. die Volksschule auch formal richtiggestellt wird, wurde der Antrag gestellt, der Ortsmusik Lobming, dem TuS St. Stefan und der Volksschule St. Stefan nachträglich gemäß § 4 (4) Steiermärkische Gemeindeordnung 1967 LGBl. Nr 115/1967 idgF bis auf Widerruf das Führen des Wappens der Gemeinde St. Stefan ob Leoben zu genehmigen.

Der Antrag von Bürgermeister Ronald Schlager (SPÖ) wurde **einstimmig angenommen**.

## Zusatzantrag

⇒ **Beratung und Beschlussfassung über die Wiederherstellung der Staustufe im Preßnitzgrabenbach neben der Brücke Preßnitzer Straße.**

Es wurde von GR Siegfried Gruber (FPÖ) der Antrag gestellt, dass der Bürgermeister im Auftrag des Gemeinderates eine dringliche Urgenz beim Amt für Wildbach und Lawinenverbauung bezüglich dem Wiedereinbau der Staustufe zur Wasserentnahmestelle aus dem Preßnitzgrabenbach neben der Brücke der Preßnitzer Straße einbringt. Dem Antrag von GR Siegfried Gruber (FPÖ) **wurde einstimmig zugestimmt**.

## Ergebnis - Nationalratswahl 2019 - ohne Wahlkartenwähler

Sprengel	ab-gegebene	gültig	ungültig	ÖVP	SPÖ	FPÖ	NEOS	JETZT-Liste PILZ	Die Grünen	KPÖ	WANDL
I	508	500	8	156	165	106	22	6	33	12	0
II	499	496	3	200	151	85	18	5	28	5	4
<b>Gesamt</b>	<b>1007</b>	<b>996</b>	<b>11</b>	<b>356</b>	<b>316</b>	<b>191</b>	<b>40</b>	<b>11</b>	<b>61</b>	<b>17</b>	<b>4</b>

Wahlberechtigte	1625	Wahlkarten
Sprengel I		143
Sprengel II		141
Gesamt Wahlkartenwähler		284

Wahlbeteiligung ohne Wahlkarte	61,97 %
Wahlbeteiligung mit Wahlkarte	79,45%

**Herzlichen Dank, dass sie von Ihrem Wahlrecht Gebrauch gemacht haben!**

Tel.: 0664/88679330  
email: schlager@stefan-leoben.at

*Ihr Ronald Schlager*

Bürgermeister

## Zu Besuch bei unserer Partnergemeinde!

Auf Einladung des Bürgermeisters von Enese besuchten wir im Sommer unsere Partnergemeinde in Ungarn. Am Programm standen Gespräche und Diskussionen zu aktuellen kommunalpolitischen Themen sowie die internationale Politik. Interessant und aufschlussreich ist immer wieder der Vergleich gemeinsamer Themen auf Gemeindeebene wie z.B. Kosten für Personal, Kindergarten, Straßenerhaltung und vieles mehr. Bei der Bewältigung dieser Aufgaben gibt es oft national große Unterschiede. Eines haben wir jedoch alle gemeinsam, dass die Aufgaben der jeweiligen Gemeinde meist weit größer sind als die zur Verfügung stehenden finanziellen Mittel. Aber noch etwas verbindet uns, dass wir alle gerne für unsere Bevölkerung in den Gemeinden arbeiten. Natürlich gab es auch einen kulturellen Teil wo uns einige kulturelle Schätze der Region näher gebracht wurden.



**IMPRESSUM; GEMEINDENACHRICHTEN:** Eigentümer, Herausgeber und Medieninhaber: Gemeinde St. Stefan ob Leoben; Redaktion: Bgm. Ronald Schlager, Dorfplatz 14, 8713 St. Stefan ob Leoben; Tel.: 03832/2250/15. Erscheinungsort: St. Stefan ob Leoben; Hauszustellung.





Informationen zu Anträgen, Förderungen, Gebühren, Subventionen, Unterstützungen usw. finden Sie jeweils aktuell auf der Homepage der Gemeinde unter

**[www.st-stefan-leoben.at](http://www.st-stefan-leoben.at)**

Weiters erhalten Sie diese Informationen während der Parteienverkehrsstunden auch unter der Telefonnummer 03832/22 50-0 bzw. informieren Sie unsere GemeindemitarbeiterInnen gerne persönlich und unterstützen Sie bei der Antragsstellung.

## Babypakete

Die neuen Erdenbürger der Gemeinde St. Stefan ob Leoben werden immer mit einem Babypaket der Gemeinde begrüßt. Aufgrund der neuen Datenschutzgrundverordnung (DSGVO) ist auch der Informationsfluss zwischen Krankenhäusern und Behörden nicht mehr gegeben und die Gemeinde erhält keine Informationen über Geburten. Damit wir den glücklichen Eltern auch weiterhin unseren Glückwunsch gemeinsam mit einem Babypaket überreichen können, ersuchen wir um Kontaktaufnahme. Wir überbringen Ihnen dann gerne das Präsent oder Sie können es auch auf der Gemeinde abholen.



## Kostenlose Rechtsauskunft

durch Notar Mag. Größing und Partner  
jeden letzten Donnerstag im Monat (außer Feiertag)  
von 17:00 bis 18:00 Uhr  
im Bürgerservicebüro  
im EG der Gemeinde St. Stefan  
Vor Anmeldung  
im Gemeindeamt erforderlich!

## Parteienverkehrszeiten

### Gemeinde St. Stefan

Montag: 07.30 Uhr bis 16.00 Uhr  
Dienstag: **Kein Parteienverkehr**  
Mittwoch: 08.00 Uhr bis 13.00 Uhr  
Donnerstag: **Vormittag kein Parteienverkehr**  
13.30 Uhr bis 18.00 Uhr  
Freitag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr

**„DEFI“** für die Gemeinde! Nach einem Gedankenanstoß innerhalb des Gemeinderates beschloss der Gemeindevorstand einen Defibrillator für die Gemeinde anzukaufen. Nachdem im Eingangsbereich der Gemeinde ein Platz für den „DEFI“ gefunden wurde, galt es eine Möglichkeit zu finden wie der „DEFI“ rund um die Uhr für jede(n) GemeindebürgerIn im Notfall zugänglich ist. Auf Anregung von Bürgermeister Ronald Schlager wurde an der Außenwand ein Notschalter installiert sodass auch in den Nachtstunden ein Zugriff auf den „DEFI“ möglich ist. Wir hoffen natürlich, dass er nie benötigt wird aber allzeit für jeden bereit steht. Danke an die Initiatoren dieser hervorragenden Idee!



## Glückwünsche & Dankeschön

### Gratulationen & Jubiläen

Wir laden wieder alle (75, 80, 85, 90er, ab 91. jährlich sowie Silber- und Goldhochzeiten und höher) recht herzlich ein, die in den Monaten **Okt. bis Dez.** ihren Ehrentag hatten. Natürlich sind auch jene herzlichst eingeladen, die bei der letzten Feier verhindert waren.

**Wir feiern am Montag, dem 02. Dezember 2019, mit Beginn um 17:00 Uhr im Gemeindesaal.**

Gerne holen wir Sie von zu Hause ab und bringen Sie selbstverständlich nach der Feier wieder zurück. Natürlich ist auch eine Begleitperson recht herzlich zu dieser Feier eingeladen. **Wer die Gratulation trotzdem lieber zu Hause entgegen nehmen will, möge uns das bitte telefonisch mitteilen.** Wir freuen uns über jede Einladung.

Die Gemeindevertretung von St. Stefan würde sich sehr über Ihre Zusage und Ihr Kommen freuen. Rufen Sie uns bitte an und sagen Sie Ihr Kommen zu oder nennen sie uns einen Termin, wann wir Ihnen persönlich gratulieren dürfen. Anmeldungen bitte unter: Tel.: 03832/2250-11  
Es erfreut uns, dass unsere Einladung zur gemeinsamen Gratulations- & Jubiläumsfeier immer mit großer Begeisterung angenommen wird und freuen uns auf die gemeinsame Feier!



Die Gemeinde lud wieder alle Jubilare zu einem gemeinsamen gemütlichen Nachmittag ein. Bei Brötchen und interessanten Gesprächen verlief die Zeit wie immer wie im Fluge. Als kleine Anerkennung erhielten die Ehrengäste ein Präsent überreicht und genossen sichtlich diese angenehme Feierstunde. Herzliche Gratulation!

### Zu Verkaufen!

#### Traktor Anhänger:

Baujahr: 1952  
kippar  
Eigenmasse:  
750 kg  
Nutzlast:  
1500 kg



#### Rasenmähertraktor

Marke John Derre  
LR 175 - defekt!



Besichtigung nach Terminvereinbarung  
im Wirtschaftshof (03832-2250-0) möglich.

**Kaufanbote sind schriftlich bis spätestens  
30.10. im Gemeindeamt St. Stefan abzugeben**

## Goldener Boden für St. Stefan!

Die Gemeinde St. Stefan erhielt zum wiederholten Mal die Auszeichnung "Goldener Boden"! Viele fleißige Betriebe bilden gemeinsam eine wichtige Wirtschaftskraft in unserer Gemeinde. Als Gemeinde bemühen wir uns um gute Rahmenbedingungen für unsere kommunale Wirtschaft. Gemeinsam mit GR Robert Jeram, der WKO Leoben Regionalstellenobfrau, KommR Elfriede Säumel und dem Regionalstellenleiter Mag. Alexander Sumnitsch durfte ich die Auszeichnung für unsere Gemeinde entgegen nehmen. Herzliche Gratulation auch an die 7 weiteren Gemeinden unseres Bezirkes, die ebenfalls ausgezeichnet wurden.



Bild von links: Kammerdirektor Dr. Karl-Heinz Dernoschegg MBA, WKO-Stmk. Präsident Ing. Josef Herk, Bgm. Ronald Schlager, GR Robert Jeram, WKO Regionalstellenobfrau KommR Elfriede Säumel, Mag. Alexander Sumnitsch. Foto: „Miriam Primik - Fotogalerie“.

## STARS OF STYRIA!

Im Rahmen dieser Veranstaltung zeichnet die Wirtschaftskammer alljährlich TOP-Lehrabsolventen, ihre Ausbildungsbetriebe sowie Meister- bzw. Befähigungsprüfungsabsolventen aus. In diesem Jahr konnte sich Michael Kolland über diese Auszeichnung freuen welche Ihm von WKO Regionalstellenobfrau KommR Elfriede Säumel und Kammerdirektor Dr. Karl-Heinz Dernoschegg MBA überreicht wurde. Als Gratulanten nahmen nicht nur die Familie an dieser besonderen Feier teil auch Bürgermeister Ronald Schlager war gekommen um mit einer kleinen finanziellen Anerkennung die Leistungen des Absolventen zu würdigen. Herzliche Gratulation!



## Rodelhütte wird saniert!

Viele freiwillige Hände sind zur Zeit dabei die Rodelhütte des TuS St. Stefan-Sektion Rodeln zu sanieren. Bürgermeister Ronald Schlager konnte sich bei einem Lokalausgang persönlich von der großartigen Leistung der Helfer überzeugen. Dank Eigenleistung des Vereins, finanzieller Unterstützung der Gemeinde und dem Eigentümer Mayr-Melnhof erstrahlt die Rodelhütte pünktlich zu Saisonbeginn in neuem Glanz. Wir wünschen ein gutes Gelingen und herzlichen Dank für die tolle Arbeit! Sport frei!



## Familie & Jugend



**„Schätze der Region“** Unter diesem Titel lud die Gemeinde einige Jugendliche zu einem Workshop ein. Das Projektziel besteht darin, den Jugendlichen Gehör und Mitbestimmungsmöglichkeiten zu verschaffen. Gemeinde und Region sollen durch die Beteiligung der Jugendlichen für sie attraktiver werden. Unter professioneller externer Begleitung wurde im Workshop die Gemeinde als Wohnort aber auch die Bedürfnisse der Jugendlichen betrachtet. Die jungen engagierten TeilnehmerInnen hatten sichtlich Spaß an dieser Aktion und wurden anschließend von Frau Vizebürgermeisterin Cornelia Frühwirth auf eine Jause eingeladen. Ein großes Dankeschön an die Jugend für die vielen tollen Beiträge!



### „Selbst Sicher“ - präventive Selbstverteidigung!

Unter diesem Motto stand ein Nachmittag des Ferienprogramms. Mit den Kindern und Jugendlichen wurden verschiedene Situationen durchgespielt, wie man sich in Ausnahmesituationen verhalten soll um entsprechend reagieren zu können. Ziel der Veranstaltung war, dass Sicherheitsgefühl zu stärken, einfache Abwehrtechniken zu erlernen aber auch die eigenen Stärken zu erkennen und einsetzen zu können. Zum Abschluss wurde den Kindern und Jugendlichen die Aufgaben der Polizei erklärt und die Einsatzfahrzeuge (KFZ / Motorrad) konnten vor Ort in Augenschein genommen werden. Herzlichen Dank an die Vertreter der Exekutive für diesen Interessanten und lehrreichen Nachmittag!



### Yoga für Dich!

Im Yoga geht es nicht darum, deine Zehen zu berühren. Es geht darum, was du auf dem Weg nach unten lernst. (Jigar Gor)



**Jeden Dienstag** praktizieren wir gemeinsam Yoga in St. Stefan, eine Stunde um Körper Geist und Atmung in Einklang zu bringen und Zeit, uns selbst und unseren Körper zu erfahren. Die Yoga-Praxis ist für jede und jeden geeignet, ob Anfänger oder fortgeschrittener Yogi, alle sind willkommen um mit uns in die Welt des Hatha Yoga einzutauchen.

Der Start war am 24.09.2019 mit Beginn um 18.00 mit der Praxis im Pfarrsaal St. Stefan. Wer Lust hat kann einfach zur Gruppe stoßen, oder davor Kontakt über 0681-10879364 aufnehmen. Mitzubringen ist eine Yoga-Matte und bequeme Kleidung.

Susanne Obenaus, Yogalehrerin  
YA-zertifiziert

# Umwelt & Sicherheit



Werte St. Stefanerinnen & St. Stefaner!

## Baum- und Strauchschnitt 2019!

Die nächste Baum- und Strauchschnitt Abholaktion findet in der Zeit von

**KW 42 14. bis 18. Oktober**

statt.

Um die Abholzeiten der einzelnen Haushalte besser koordinieren zu können, ersuchen wir den Bedarf bis spätestens **Freitag 12h der Vorwoche** direkt am Gemeindeamt oder unter der Telefonnummer 03832/2250-0 bekannt zu geben.



Symbolfoto

**Der Anmeldeschluss ist unbedingt einzuhalten**, damit je Straßenzug und Ortsteil gesammelt werden kann und die Mitarbeiter nicht kreuz und quer durch St. Stefan fahren müssen. Sollte Ihre ANMELDUNG erst im Laufe der oben angeführten Abholwoche erfolgen, werden dafür seitens der Gemeinde € 20,- in Rechnung gestellt.

Wir danken für Ihr Verständnis auch im Sinne der Umwelt.

**Bitte nicht in Säcke verpacken ! Nicht unter Bäumen oder Stromleitungen lagern!**

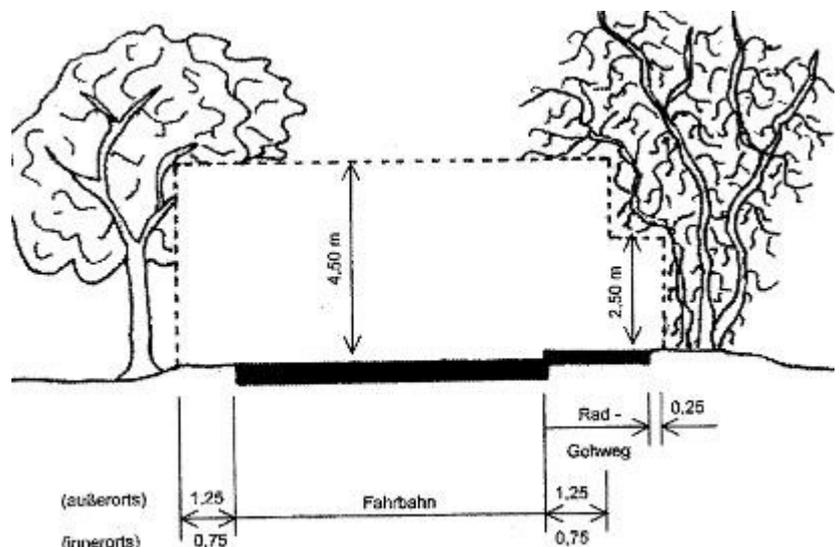
**Bitte beachten Sie, dass das einzelne Astwerk für einen reibungslosen Transport nicht länger als 3 m sein darf - Lagerung am Eigengrund!**

**DANKE!**

Ihre GRin Edith Wartecker

## Achtung - Verkehrssicherheit

Durch **Bäume, Sträucher und Hecken** die in **Gehwege und Fahrbahnen** hineinragen, kommt es immer wieder zu gefährlichen Ausweichmanövern von Fußgängern wie auch Kraftfahrzeugen. Hierbei ist vor allem auch zu beachten, dass Hecken und Bäume bis in eine Höhe von 4,5 m zurückzuschneiden sind, damit auch größere, höhere Fuhrwerke ungehindert am Rand der Straße fahren können. Bitte achten Sie darauf - DANKE!



## Sicherheitspolizeilicher Informationsdienst

Die Sommermonate sind vorbei und die Tage werden wieder kürzer. Während der Herbst- und Wintermonate steigt die Anzahl von Einbruchsdiebstählen in Wohnhäuser, wobei die Taten zum Teil bereits mit Beginn der Dämmerung verübt werden. Die Bewohner mögen daher wieder verstärktes Augenmerk auf das Verschließen von Fenstern und das Versperren von Türen legen. Von den Tätern werden unbeleuchtete Objekte bzw. Häuser bevorzugt, in denen augenscheinlich niemand anwesend ist. Diesbezüglich können Außenbeleuchtungen, Bewegungsmelder bzw. eingeschaltete Beleuchtung in Wohnräumen (z.B. in Verbindung mit Zeitschaltuhren) das Risiko senken.

Die Bevölkerung möge Wahrnehmungen, insbesondere in Hinblick auf verdächtige Personen und Fahrzeuge (wenn möglich das Kennzeichen notieren) der Polizeiinspektion St. Michael i.O. über die Telefonnummer: 059 / 133 – 6320 bzw. den Polizeinotruf 133 mitteilen.

Der Inspektionskommandant Helmut Streibl (Cheflnsp)



**Im** Rahmen des GEMEINSAM.SICHER Leoben Projektes wurden Bürgermeister und Vertreter der Bezirkshauptmannschaft zu einer Präsentation eingeladen. „Sicher auf den ersten Wegen“ war das Projekt-Thema, vorgestellt von Sicherheitskoordinatorin Abteilungsleiterin Claudia Neißl (Foto 4. v. l.) und Verkehrsreferenten Kontrollinspektor Erwin Buchacher (Foto 1. v. r.). Als Gastgeber fungierte der Bezirksobmann des Gemeindebundes Bgm. Ronald Schlager. In vier Lehrvideos und mittels Folder wurden präventive Maßnahmen vorgestellt welche die „Kleinsten“ auf ihren ersten Wegen schützen sollen. Diese Kurzvideos sind mittlerweile auch auf Facebook und anderen sozialen Medien sowie auf der Gemeindehomepage abrufbar. Herzlichen Dank den beiden Vortragenden für diesen informativen Input!



## Bauangelegenheiten

### Für Sie in Bauangelegenheiten unterwegs GR Robert Jeram

Die Sanierungsarbeiten für den Dorfplatz, Pichlmoarweg, Bergmannstraße, Allfahrtweg usw. wurden wie auf den Seiten 2 und 3 berichtet, beschlossen. Die Arbeiten wurden mit **Anfang Oktober** begonnen und sollen wie beschrieben bis **Mitte November** abgeschlossen werden.

**Durch die Bauarbeiten kann es natürlich immer wieder zu kurzzeitigen Behinderungen in den Bauabschnitten kommen. Wir bedanken uns bereits im voraus für ihr Verständnis!**

Eine weitere Sanierungsmaßnahme wird im Wohnhaus Florianiplatz 1 vorangetrieben. Aufgrund der teils fehlerhaften Heizanlage wird eine neue Heizung (Gasheizung) installiert. Die Heizung wird so ausgerichtet, dass im Endausbau jede Wohneinheit und auch die Vereinslokale angeschlossen werden können.



# LITHIUM AKKUS UND BATTERIEN NICHT ZUM RESTMÜLL – BRANDGEFAHR!



Alles hat zwei Seiten: Lithium-Akkus und Batterien sind leistungsstark und liefern Energie für Handys, Laptops, Digicams, E-Bikes, Akkubohrer & Co. Aber im Abfall entzünden sie sich häufig und verursachen gefährliche Brände! Alt-Akkus und Batterien gehören daher **KEINESFALLS IN DEN RESTMÜLL**, sondern zur Problemstoff-Sammelstelle oder können bei Verkaufsstellen für Lithium-Batterien zurückgegeben werden. Danke für Ihren Beitrag zur öffentlichen Sicherheit.



# LITHIUM AKKUS UND BATTERIEN

## WIE BEHANDLE ICH SIE RICHTIG?

### DARAUF KOMMT'S AN:



Passendes  
Ladegerät



Unter Aufsicht  
laden



Akkus und Batterien  
sind recyclebar



Beim Lagern und vor  
dem Entsorgen  
Batteriepole abkleben

### UNBEDINGT VERMEIDEN:



Hohe  
Temperaturen



Nähe zu brennbaren  
und brennenden  
Materialien beim  
Laden



Vorsicht bei  
Erhitzung der  
Geräte



Nicht in den  
Restmüll werfen

### VORTEILE VON LITHIUM-BATTERIEN & AKKUS

Handys, Laptops, Digicams, E-Bikes, Akkubohrer oder Akkuschauber werden mit leistungsstarken Lithium-Akkumulatoren gespeist. Sie zeichnen sich durch kürzere Ladedauer und längere Akkulaufzeit aus.

### DIE GEFAHRENPOTENZIALE

Akkus reagieren insbesondere auf Wärmezufuhr und mechanische Beschädigungen. Fällt ein Gerät auf den Boden, können

Risse in den Akku-Membranen entstehen. Bei den nächsten Ladevorgängen können dadurch Kurzschlüsse auftreten, die Brände verursachen können.

### SORGFÄLTIGE HANDHABUNG

Durch sorgfältige Handhabung und richtige Entsorgung lässt sich das Auftreten von unkontrollierten Kettenreaktionen weitgehend verhindern.

### KOSTENLOSE ENTSORGUNG

Lithium-Akkus bzw. Elektroaltgeräte mit Akkus können bei den kommunalen Altstoffsammelzentren kostenlos abgegeben werden. In Geschäften, die Batterien und Akkus verkaufen, können ausgediente Energiespender ebenfalls kostenlos abgegeben werden.

### WICHTIG!

**Akkus und Batterien keinesfalls in den Restmüll werfen!** Wenn problemlos möglich, Batterien und Akkus bitte vor der Abgabe aus dem Elektrogerät entnehmen und das Gerät und die Batterie im Altstoffsammelzentrum abgeben.



Detaillierte Informationen finden Sie auf  
[www.trennts.at](http://www.trennts.at) und auf [www.elektro-ade.at](http://www.elektro-ade.at)



ELEKTROALTGERÄTE  
KOORDINIERUNGSSTELLE  
Austria GmbH



## Vereine & Kultur



Nachrichten der Lobminger Ortsmusik

### Die LO- MuKis



Die LO-MuKis – die „Lobminger Ortsmusik – Musikkinder“ – sind eine kleine Gruppe musikalisch interessierter Kinder, die sich gerne treffen, um miteinander Spaß zu haben und voneinander zu lernen. Im Mittelpunkt steht die Buntheit der Gemeinschaft und die Neugier, musikalische Ideen zu entwickeln und umzusetzen. So werden zum Beispiel Instrumente gebastelt und gemeinsam musiziert. Der Besuch eines geregelten Musikschulunterrichts ist nicht erforderlich, wird aber gerne im Zuge der Lobminger Musikschule organisiert.

Die engagierte Betreuerin Ilse Schober stellte die Aktivitäten der LO-MuKis kürzlich im St. Stefaner Kindergarten vor. Mit Begeisterung nahmen die Kinder an einem fantastischen Waldspaziergang teil und probierten Perkussionsinstrumente aus. **Möchtest Du auch ein LO-MuKi werden?** Dann melde dich einfach bei ILSE SCHOBER unter 0664/2277321. Jedes Kind aus St. Stefan ist herzlich willkommen. Die Teilnahme ist kostenlos.



Ilse Schober zu Besuch im St. Stefaner Kindergarten im September 2019

Weitere Informationen: [www.lobminger-musi.at](http://www.lobminger-musi.at)



Öffentliche Probe der Lobminger Ortsmusik im August 2019

### Öffentliche Probe der Lobminger Musi

Zur Vorbereitung auf die sommerlichen Konzertaktivitäten, z.B. beim Fest der Kaisersberger Feuerwehr auf der Weiglmoar Alm, beim Dorffest in der Hinterlobming oder beim Pfarrfest, muss natürlich auch geprobt werden. Wir nutzten die Gelegenheit für ein Stell-Dich-Ein vor der Lobminger Kirche. Mit einer gut besuchten öffentlichen Probe gaben wir Einblick in die Konzertvorbereitung und plauderten aus dem Nähkästchen des Musikantenalltags. Zahlreiche Freundinnen und Freunde der Lobminger Musi beehrten uns an diesem lauen Sommerabend im August. Bitte kommen auch Sie im nächsten Jahr vorbei!

Wir freuen uns auf Sie!

Herzlichst

*Ihre Lobminger Musi*

[www.lobminger-musi.at](http://www.lobminger-musi.at)

Fotos/Texte OM Lobming

## Informationen zu freien Wohnungen

in der Gemeinde erhalten Sie am Gemeindeamt bzw. finden Sie auf unserer Homepage [www.st-stefan-leoben.at](http://www.st-stefan-leoben.at)



## Wildkulinarium der Jagdgesellschaft

Am Sonntag, den 01.09.2019, fand das bereits 3. Wildkulinarium der Jagdgesellschaft St. Stefan ob Leoben im schönen und liebevoll dekorierten Innenhof des Gasthauses Bechter statt! Über 300 Gäste erfreuten sich auch dieses Mal wieder an den feinen Wildspezialitäten, welche von den Mitgliedern der Jagdgesellschaft und deren Freunden mit viel Engagement zubereitet wurden. Gekühltes Gösser Bier, feine steirische Weine und hausgemachte Mehlspeisen rundeten das kulinarische Angebot ab. Bestes Spätsommerwetter sorgte zusätzlich für eine Wohlfühlatmosphäre. Ein besonderes Augenmerk wird bei dieser Veranstaltung auf Tradition und Ursprünglichkeit gelegt. So gibt es neben den feierlichen Klängen der Jagdhornbläsergruppe nur „echte“ Volksmusik, natürlich ohne Verstärker. Erfahrene, aber auch zukünftige JägerInnen konnten ihr jagdliches Geschick im Schießkino unter Beweis stellen. Der Obmann der Jagdgesellschaft St. Stefan ob Leoben, Manfred König, sowie alle Mitglieder der Jagdgesellschaft bedanken sich sehr herzlich bei allen St. Stefanerinnen und St. Stefanern für den regen Besuch, für das lange Verweilen, die gute Stimmung und für die vielen absolut positiven Rückmeldungen zur Veranstaltung. Wir versprechen wieder eine Fortsetzung, spätestens in zwei Jahren. Weidmannsheil!



Die Gewinnerin des Hauptpreises, Frau Hoffellner mit Christian Walcher und Manfred König



Jagdhornbläsergruppe St. Stefan mit Hornmeister Josef Anderle (Mitte), gemeinsam mit Obmann Manfred König, BGM Ronald Schlager und Obmann vom Stmk. JSV Helmut Kure (dritter von rechts)

## TOLLES 10. LOBMINGER Dorffest und Kräuterweihe!

Voller Festplatz, Sonnenschein, reichliches kulinarisches Angebot, erfrischende Getränke und eine Hüpfburg für die jüngsten Besucher. Ein wunderschöner Sommertag und ein bestens ausgerichtetes Fest erwartete die vielen Gäste. Darunter befanden sich auch VertreterInnen der lokalen und regionalen Politik und des Bauernbundes. Die Ortsmusik Lobming, Helene und Emanuel Anderle und die Steirer-Herzen sorgten für die musikalische Umrahmung. Herzliche Gratulation den OrganisatorInnen zu diesem ausgezeichneten Dorffest!





## Fetzenmarkt der FF St. Stefan ob Leoben

"RAUSVerkauf" beim Fetzenmarkt der FF St. Stefan hieß es am Samstag, dem 21. September. Die FF St. Stefan hatte wieder alle Hände voll zu tun, um den Ansturm an den Verkaufsständen im Zaum zu halten. Einen vollen Erfolg gab es wie alljährlich bekannt, bei der Versteigerung von Fahrrädern, Mopeds und Allerlei. Nachdem (fast) alles einen Käufer fand, ging es weiter mit flotter Musik von „Steirer Stolz“ und schmackhaftem Essen und kühlen Getränken.



Ein Dankeschön erging an Bgm. Ronald Schlager und seiner Gemeindeabordnung, an die zahlreichen Besucher und an all die fleißigen Freiwilligen Helfer die diesen Fetzenmarkt wieder zu einem tollen Event machten. Gut Heil! Bericht HLM.d.V Fercher Andreas



**Italien trifft Steiermark** lautete das Motto für das 4. Herbstfest von Nah & Frisch Riedl und Tischlerei Leitner! Die Pagger Buam, Sulmtal Express und Christian Schweiger sorgten für ein unterhaltsames musikalisches Programm. Mediterrane Schmankerl gab es vom Italo Steirer und die St. Stefaner Bäuerinnen sorgten wieder für eine süße Nachspeise. Bürgermeister Ronald Schlager, Vizebgmin Cornelia Frühwirth sowie die Gemeinderäte Anton Antoniol und Mario Sägarz waren wie viele andere Gäste ebenfalls der Einladung gefolgt und genossen das reichhaltige Angebot des Herbstfestes. Die jüngsten Gäste konnten sich beim Kinderschminken lustige oder fantasievolle Bemalungen aussuchen und für die Erwachsenen war die Verlosung des Kassen-Bon-Spiels der Höhepunkt des Tages. Herzlichen Glückwunsch den Gewinnern!





## 1. Kaisersberger „Bierkistn-Schiaßn“ und 6. Herbstfest!

Die Freiwillige Feuerwehr Kaisersberg überrascht immer wieder mit besonderen Aktionen. Als neue Attraktion beim gern besuchten Herbstfest wurde das „Bierkistn-Schiaßn“ aus der Taufe gehoben. Rund 20 Mannschaften zu je 4 Personen gingen an den Start um als erster Sieger dieser Fun-Veranstaltung gekürt zu werden. Fröhlichmorgens trübte Starkregen noch die Aussicht auf ein erfolgreiches Fest und die KameradInnen der FF Kaisersberg hatten alle Hände voll zu tun, um so viele Zelte wie möglich aufzustellen. Doch Petrus war wohlgesonnen und der Regen hörte rechtzeitig zu Beginn des Festes auf und der Wettbewerb konnte wie geplant durchgeführt werden. HBI Franz Pötzl war sichtlich erfreut über einen vollen Festplatz und eine große Abordnung der Gemeinde, die sich auch eifrig beim „Bierkistn-Schiaßn“ beteiligte. Der Musikverein St. Stefan-Kaisersberg und „Steirer-Power“ heizten den Gästen musikalisch ein und das Tanzbein wurde kräftig geschwungen. Das Küchen-Team verwöhnte die Gäste mit Köstlichkeiten vom Wild. Höhepunkt für die Kinder war die Drehleiter mit der es wieder hoch hinaus ging. Nach vielen spannenden Stunden am Asphalt konnten dann die BIKER den Sieg für sich entscheiden. Gefolgt vom Team der Musik St. Stefan-Kaisersberg und auf dem dritten Platz das Team der SPÖ St. Stefan. Liebe KameradInnen - es war ein super Herbstfest! Danke und Gut Heil!



Das Siegerteam BIKER, v.l. Heinz Seiler, Josef Kurz, Friedrich Lirsch, Dominikus Anderle, HBI Franz Pötzl, Bgm. Ronald Schlager und OBI Christian Lechner





## Musikverein St. Stefan-Kaisersberg



Liebe Bevölkerung von St. Stefan ob Leoben!

In den letzten Wochen wurde ich mehrmals darauf hin angesprochen, ob unser Wunschkonzert tatsächlich vorverlegt wird oder ob es sich um einen Druckfehler handelt.

Es wurde von uns angedacht, das Wunschkonzert vor zu verlegen, um dieses etwas früher und vor allem außerhalb der Adventzeit erstmals abzuhalten.

Da aber noch in diesem Jahr, im Spätherbst, der Turnsaal zu einem großen Mehrzwecksaal umgebaut wird, haben wir uns nun gänzlich neu orientiert. Wir wollten den Umbau nicht zeitlich verzögern, da wir uns auf einen neuen Mehrzwecksaal/Konzertsaal schon sehr freuen.

Mit dem Jahr 2020 begehen wir als Musikverein ein großes Jubiläumsjahr. Wir möchten mit Ihnen gemeinsam unser „150jähriges Bestandsjubiläum“ feiern und starten aus diesem Grund,

**am 25. Jänner 2020 mit einem „Konzert in der Kirche“.**

Weitere Veranstaltungen sind geplant:

- 4. Juli Bezirksmusikertreffen mit Marschmusikwertung (Dorfplatz und Festwald)
- Abschlusskonzert der Musikschule im Festwald
- Wunschkonzert im Spätherbst im neuen Mehrzwecksaal.

Ich hoffe ich konnte nun einige Fragen betreffend unseres Konzertes beantworten, würde mich sehr freuen, wenn sie uns die Treue halten, mit uns das Jahr 2020 so richtig feiern und freue mich wenn sie mich bei Unklarheiten einfach ansprechen.

Mit musikalischen Grüßen Helmut Tschinkel

**#keinhandyempfang#keininternet  
Jungmusikerauf-  
derAlm#KameradschaftundFreundschaft  
#Erlebnis#wirkommenwieder!**

Wenn die JungmusikerInnen des Musikvereins St. Stefan/Kaisersberg gemeinsam mit Obmann Helmut Tschinkel und Jungendreferentin Petra Tschinkel gemeinsam zum Jugendlager auf die



Schwarzenbergeralm in der Reitingau fahren, ist Spaß und gute Laune im Gepäck!

Im Mittelpunkt stand auch in diesem Jahr wieder die Pflege der Freundschaft und vor allem das gemütliche Beisammensein abseits von Computer und Handy, da es auf dieser urigen Alm, vieles zu entdecken gab, nur keinen Handyempfang!

Ob beim Kartenspielen, Völkerball, Fußball, beim Grillen oder beim Lagerfeuer, die „jungen“ Wilden waren stets gut umsorgt, denn Heli und Petra waren stets darum bemüht, dass sowohl für das leibliche, als auch für das seelische Wohl gesorgt wurde. Soll heißen: gutes Essen, Spaß ohne Ende, Erholung und Entspannung pur!

Leider endeten die drei erlebnisreichen Tage viel zu schnell und so traten die JungmusikerInnen wieder die Heimreise an, doch wie immer auch mit einem lachenden Auge, denn eines war den „Jüngsten“ klar, im nächsten Jahr geht es mit Heli und Petra wieder auf die Alm!

## Unser Edi geht in die Musikerpension!



Nach insgesamt 72 Jahren als aktiver Musiker zog sich unser Musiker Steiner Edi vom aktiven Musikerleben zurück. Für uns war Edi immer ein großes Vorbild in Sachen Pflichtbewusstsein und die Treue zum Verein. Auf diesem Wege möchten wir uns bei Dir nochmals recht herzlich für die vielen lustigen und schönen Stunden bedanken.

Deine Musikerinnen und Musiker  
des MV St. Stefan/Kaiserberg

## Das neue Musikschuljahr startet gerade! Anmeldungen sind noch möglich!



Foto: Abschlusskonzert unserer „jüngsten MusikschülerInnen!“

Vielleicht mag es in der heutigen Zeit nicht mehr so einfach sein, Kinder, Jugendliche aber auch musikinteressierte Erwachsene für die Blasmusik zu begeistern. Wer aber einmal "Feuer" gefangen hat, wird die **Begeisterung und Freude zur Musik** so schnell nicht mehr los!

Damit dieses "Feuer" über einige Zeit, vor allem während der Ausbildung, stetig weiter brennt, ist einerseits ein erfahrenes, **engagiertes Musiklehrerteam** notwendig, aber auch der Musikverein ist gefordert und muss die MusikschülerInnen und JungmusikerInnen optimal begleiten.

Bis zum Eintritt in den Musikverein bieten wir den MusikschülerInnen natürlich auch noch viel mehr, abseits des Musikschulunterrichtes:

- ◇ Gemeinsame Filmabende im Musikheim
- ◇ Bastelnachmittage je nach Jahreszeit
- ◇ Jungmusikerweihnachtsfeier im Musikheim
- ◇ Abschlusskonzert der Musikschule
- ◇ Traditionelles Jugendlager in Mautern auf der Alm

Nach dem Motto "Die Jugend ist unsere Zukunft" suchen und vor allem brauchen wir immer Kinder, Jugendliche, aber auch musikbegeisterte Erwachsene die zu uns in den Musikverein kommen möchten!

Die Anmeldung für die Musikschule ist ab sofort jederzeit bei Tschinkel Petra (0676/95 73 259) möglich! Ich stehe für Fragen gerne zur Verfügung, organisiere Schnupperstunden und freue mich über jeden Anruf!

Mit musikalischen Grüßen Eure Petra!

## Vereine & Kultur



### 95 Jahre ÖKB - Ortsverband St. Stefan!

Begonnen wurde dieser denkwürdige Tag mit einem Festgottesdienst zelebriert von unserem Pfarrer Mag. Martin Schönberger. Anschließend erfolgte beim Mahnmahl die Festansprache durch Bezirksobmann Stv. Markus Thanner. Zum Gedenken an die Gefallenen der beiden Weltkriege aus unserem Ort wurden diese namentlich aufgezählt. Danach begab sich der Festzug unter Beteiligung zahlreicher Gastverbände, örtlicher Vereine und Gemeindevertretern hinauf auf den Dorfplatz wo die Festveranstaltung abgehalten wurde. Für die musikalische Umrahmung der Veranstaltung sorgte der Musikverein St. Stefan-Kaisersberg unter der Leitung von Kapellmeister Heiko Schweiger sowie „Die Specky's“ (Speckbauer Buam). Bürgermeister Ronald Schlager sowie LAbg. Marco Triller würdigten den unermüdlichen Einsatz des Ortsverbandes und dankten in ihren Ansprachen allen Mitgliedern, insbesondere dem Obmann Andreas Zwickl für ihre Leistungen. Ein besonderer Höhepunkt des Festes war die liebevoll zusammengestellte Ausstellung über die 95 Jahre ÖKB in St. Stefan. Herzlichen Dank dafür gilt Herrn Bernhard Afritsch. Als Zeichen der Wertschätzung für die Teilnahme an der Jubiläumsveranstaltung sowie besondere Unterstützungen erhielten die Gastverbände und Ehrengäste jeweils eine Gedenkmedaille überreicht. Herzlichen Glückwunsch auch dem Obmann Andreas Zwickl zu seiner erhaltenen Auszeichnung vom Ferdinandus Orden 1561 für seine würdigungsvollen Verdienste!



Foto: Bundeskommandant Alois Rauter, Obmann Andreas Zwickl, Bgm. Ronald Schlager, Bez. Obmann-Stv. Markus Tanner, Bgm. i.R. Peter Pechan und Komm. Rat Ernst Kugler Großmeister des Ferdinandus Orden 1561



## Fest am Dorfplatz mit Maibaumumschneiden!

Heimatverein St. Stefan und ÖKB waren wieder ausgerückt um den gemeinsam aufgestellten Maibaum zu Fall zu bringen. Das Wetter hat sich rechtzeitig gebessert und so konnten die zahlreich erschienen Gäste einen gemütlichen Festtag am Dorfplatz genießen. Für das leibliche Wohl war wie immer bestens vorgesorgt und auch der Glückshafen war gefüllt mit tollen Sachpreisen. Die Kinder- und Jugendtanzgruppe wie auch die Plattlergruppe des Heimatvereins begeisterten wieder mit ihren großartigen Aufführungen. Ein Dankeschön auch an den Spender des Maibaums Fam. Hösl welche durch Herrn Erwin Auer vertreten war. Der Musikverein St. Stefan-Kaisersberg und „Die Specky`s“ unterhielten die Gäste musikalisch und es wurde ausgiebig bis in die Nachtstunden getanzt. Herzliche Gratulation den Veranstaltern zu diesem gelungenen Fest am Dorfplatz!



Foto: v. l. Bgm Ronald Schlager, Friedrich Gallowitsch, Erwin Auer, Andreas Zwickl, Thomas Scheffauer, GR Anton Antoniol



## Bürgermeister zu Besuch beim Hermann Thorer Gedenkfischen!

Die beiden Bürgermeister Erich Ofner (Kraubath) und Ronald Schlager (St. Stefan) waren der Einladung des Arbeiterfishereivereins gefolgt und besuchten die wunderschöne Anlage in Chromwerk. Viele Petrijünger hatten bereits ihre Plätze ausgewählt in der Hoffnung einen guten Fang zu machen. Die Fische schienen an diesem Tag zwar nicht an jedem Platz bissfreudig zu sein aber dies tat diesem sportlichen Tag keinen Abbruch. Beim anschließenden gemütlichen Zusammensein waren zu guter Letzt alle Sieger. Petri Heil!



## Vereine & Kultur

### Pfarr und Erntedankfest!

Das Erntedankfest als herbstlicher Brauch mit langer Tradition zählt zu den ältesten Festen welches die Menschen feiern. Trotz mäßigem Wetter haben sich viele St. Stefanerinnen und St. Stefaner wie auch Gäste zur Erntedankprozession bei der Schindlbacher Kapelle eingefunden. Die beiden Musikvereine St. Stefan-Kaisersberg und die Ortsmusik Lobming gestalteten zusammen mit dem Kirchenchor, Chor Primavera und Mag. Uwe Schmidt die musikalische Umrahmung.



Nach der Segnung der Erntekrone durch Pfarrer Mag. Martin Schönberger begab sich der Festzug (Vereinsabordnungen und Bevölkerung) in die Kirche wo gemeinsam die heilige Messe gefeiert wurde. Im Anschluss an die Kirche unterhielten die beiden Musikvereine die Gäste mit ihren Platzkonzerten und die Besucher konnten die Gaben der Natur in Form von köstlich vorbereiteten Speisen und Getränken genießen. Nicht fehlen durften die allseits beliebten Lebkuchenherzen und der Weinstand. Vergelt's Gott für dieses verbindende Fest!



## Volksschule St. Stefan

**Der erste Schultag!** Für einige Kinder unserer Gemeinde begann ein neuer Lebensabschnitt. Das erste Mal in die Schule gehen! Bürgermeister Ronald Schlager, Vizebgmin. Cornelia Frühwirth und GR Edith Warstecker statteten den Eingangsklassen der Volksschule einen Besuch ab. Nach einem kurzen Kennenlernen und einigen gewonnen Eindrücken über den Schulstart der Taferlklassler gab es natürlich auch ein kleines Geschenk für alle Kinder der Eingangsklassen. Im Sinne der Nachhaltigkeit erhielten alle eine kindergerechte Mehrweg-Trinkflasche mit dazugehöriger Schutzhülle sowie etwas Süßes. Wir wünschen euch eine schöne und lehrreiche Schulzeit!



## ERASMUS+

Im Juni besuchten uns 12 Schülerinnen und Schüler sowie drei Lehrkräfte unserer englischen Partnerschule, der Bredon Hill Academy. Neben zahlreichen Aktivitäten in der Schule absolvierten wir während des einwöchigen Besuchs ein umfangreiches Rahmenprogramm in der gesamten Steiermark.



## VOEST - Tech Caching

Die Kinder der 3A befassten sich ein Semester lang mit den unterschiedlichen Berufsbildern der Voestalpine Stahl AG und wie sich diese im Laufe der Zeit verändert haben. Zum Abschluss wurden die Ergebnisse präsentiert und unterschiedliche Aufgaben dazu im Rahmen eines Tech Caching absolviert. Wir gratulieren zur erfolgreichen Teilnahme.



## Big Challenge

Beim internationalen Englisch-Wettbewerb „The Big Challenge“ hat die NMS St. Michael wieder sehr erfolgreich teilgenommen. Davud Badic aus der ersten Klasse erreichte in seiner Kategorie gar den ersten Platz und war damit der beste Schüler der gesamten Steiermark.

## Erstes Sommerfest

Am 14. Juni 2019 fand das erste Sommerfest als gemeinsame Aktion der Kinderkrippe, der Kindergärten, der Volksschule und der NMS St. Michael statt. Vielen Dank an alle, die dieses Fest so großartig unterstützt haben. Über 250 Kinder und Jugendliche haben den Bildungszentrum in St. Michael unsicher gemacht.

## LaufWunder

Die NMS St. Michael hat heuer wieder nach längerer Pause beim Laufwunder der Young Caritas teilgenommen. Die Schülerinnen und Schüler liefen mehr als 1000 Runden (bzw. weit über 300 km) für inländische und ausländische caritative Projekte. Die Gesamtsumme an Spendengeldern beträgt € 2000,-. Mit einem Teil davon unterstützt die NMS St. Michael die Not-

schlafstelle Haus Franziskus in Leoben, die die Kinder der 3A Klasse auch besucht haben.



## Erwachsenengerechter Pflichtschulabschluss (ePSA)

Nicht immer gelingt es, die Schullaufbahn erfolgreich abzuschließen. Manchmal fehlt dafür nur eine positive Beurteilung in einem Gegenstand, in seltenen Fällen verlassen Jugendliche die Schule noch bevor sie einen Pflichtschulabschluss erreichen können. Einzelne negative Gegenstände können jederzeit durch eine Externistenprüfung kompensiert werden. Mit dem Schuljahr 2019/20 nimmt die NMS St. Michael als einzige öffentliche Schule für den Bezirk Leoben auch die Prüfungen im Rahmen des erwachsenengerechten Pflichtschulabschluss ab. Hier arbeiten wir mit der Talentwicklung GmbH aus Leoben sowie der Urania Graz zusammen.

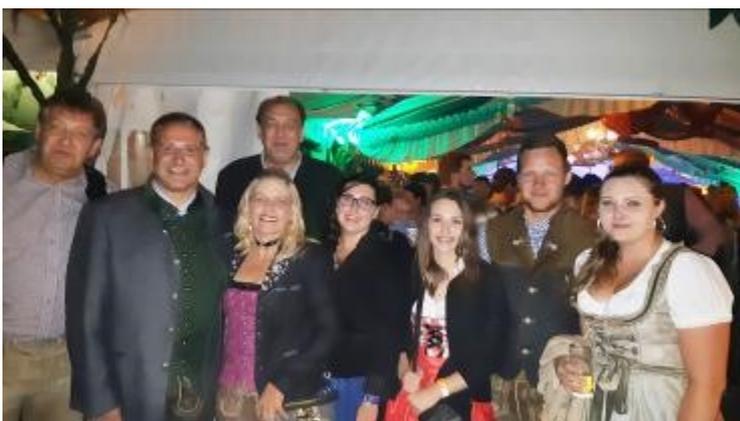




## O'zapft is! Maurer's Oktoberfest 2019!

SUPER Stimmung mit dem Musikverein St. Stefan-Kaisersberg, Egon 7 und einem Showact mit Daniel Düsenflitz. Hunderte von gut gelaunten Gästen sowie Gemeindevertretung feierten trachtig mit. Hausherr Peter Maurer und Bürgermeister Ronald Schlager eröffneten feierlich das Fest und die Gäste tobten vor lauter guter Laune. Zur Stärkung zwischendurch gab es köstliche Grillhendl und natürlich jede Menge Oktoberfest-Bier. Herzlichen Dank an die Familie Maurer samt Team und den vielen bestens gelaunten Besuchern für dieses tolle Fest!

Fotos: studio@klauspressberger.com / Foto: Gemeinde



## St. Stefaner Athleten beim LELaufevent!

Nicht nur, dass der Leobner Laufevent eine herausragende sportliche Veranstaltung ist, nahmen heuer auch sehr viele bekannte Gesichter aus St. Stefan und Umgebung an diesem Event teil. Inmitten der großen Zuschauer feuerte auch Bürgermeister Ronald Schlager die St. Stefaner Hobbysportler an und war von den sportlichen Leistungen begeistert. Eine tolle Veranstaltung wo jeder seinen persönlichen Sieg feiern konnte. Herzliche Gratulation!



**St. Stefan** stark vertreten beim Stadt-Land-Fest in Leoben! Der Musikverein St. Stefan-Kaisersberg, die St. Stefaner Bäuerinnen, Fam. Todtner - Bergland Alpaka, Steirer Power um nur einige zu nennen. Bürgermeister Ronald Schlager hat sich bei seinem Besuch über die große Präsenz von St. Stefan bei diesem schönen Fest sehr gefreut ! DANKE an alle Teilnehmer!



**Krämermarkt** St. Stefan. Seit dem letzten Jahr bemüht sich die Gemeinde gemeinsam mit örtlichen Vereinen und mit Unterstützung der Wirtschaftskammer dem Krämermarkt in St. Stefan wieder neues Leben ein zu hauchen. Die Bemühungen zeigen Schritt für Schritt Wirkung. Es konnten heuer erstmals wieder einige Marktfahrer dazu animiert werden, bei uns einen Stand aufzustellen. Seitens der SPÖ St. Stefan wurde wieder eine Hüpfburg für die Kinder bereitgestellt und ein Stand mit Kirtagsgulasch und Getränken betreut. Der ÖKB bot wieder einen Schießstand mit Lasergewehren zum Zielschießen an und das Wetter war der Veranstaltung auch gewogen. Als Gäste konnten wir auch die beiden Abgeordneten Birgit Sandler (Nationalrat) und Helga Ahrer (Landtag) begrüßen. Der Erfolg kann sich sehen lassen - natürlich freuen wir uns auf eine noch größere Teilnahme im nächsten Jahr!



# TERMINPLAN 2019

*Kulturreferat und  
Vereinsgemeinschaft*

## OKTOBER:

- 26.10.: Fitmarsch TuS St. Stefan, 09:00 Uhr Treffpunkt Sport- und Kulturheim  
 Tus St. Stefan – Neumarkt, 14:00 Uhr Fußballplatz  
 31.10.: Totengedenken 18:00 Uhr Mahnmahl

## NOVEMBER:

- 01.11.: Allerheiligen: Gottesdienst mit Gräbersegnung 10:00 Uhr Pfarrkirche  
 02.11.: Allerseelen: Gottesdienst mit Gräbersegnung 08:00 Uhr Pfarrkirche  
 11.11.: Laternenfest Kindergarten 17:00 Uhr Umzug von der Volksschule in den Festwald  
 15.11.: Abschluss Almentour Fremdenverkehrsverein 18:00 Uhr Gasthaus Steiner  
 21.11.: Gottesdienst mit Elisabethfeier 14:00 Uhr Pfarrkirche  
 24.11.: Cäcilienfestgottesdienst des Kirchenchores 10:00 Uhr Pfarrkirche  
**Landtagswahl**  
 29.11.: Barbarafeier Knappenverein Grafitbergbau Kaisersberg ca. 18:00 Uhr Dorfplatz  
 30.11.: Kekserlmarkt 09:00 Uhr bis 17:00 Uhr Pfarrsaal  
 Adventmarkt 15:00 Uhr Dorfplatz

## DEZEMBER:

- 01.12.: Gottesdienst mit Adventkranzsegnung 10:00 Uhr Pfarrkirche  
 05.12.: Rorate 06:30 Uhr Pfarrkirche  
 Nikolausandacht 16:00 Uhr Pfarrkirche  
 07.12.: Krampuslauf Stefaner Bergwerks Teufeln 18:00 Uhr Dorfplatz  
 08.12.: Maria Empfängnis Festgottesdienst 10:00 Uhr Pfarrkirche  
 11.12.: Öffentliche Gemeinderatssitzung 18:30 Uhr Gemeindesaal  
 12.12.: Rorate 06:30 Uhr Pfarrkirche  
 13.12.: Vorweihnachtsfeier für Pensionisten 15:00 Uhr  
 15.12.: Adventkonzert Primavera 19:00 Uhr Pfarrkirche  
 19.12.: Rorate 06:30 Uhr Pfarrkirche  
 23.12.: Lichtfeier 18:30 Uhr Fialkirche Lobming  
 24.12.: Kinderkrippenfeier 16:00 Uhr Pfarrkirche  
 Christmette 22:30 Uhr Pfarrkirche  
 31.12.: Silvesterrodeln TuS St. Stefan, Sektion Rodeln,  
 10:00 Uhr Rodelbahn Weiental

**Terminänderungen bzw. -bekanntgaben oder -absagen  
 sind AUSNAHMSLOS schriftlich zu melden:  
 Am Gemeindeamt oder per mail : [gde@stefan-leoben.at](mailto:gde@stefan-leoben.at)**



## Beflaggungsaufruf

für **26. Oktober 2019 Nationalfeiertag**  
 Wir ersuchen alle Bewohner, Ihre Wohnungen und Häuser  
 in der Zeit vom  
**Freitag, dem 25. Okt. 2019 bis**  
**Sonntag, dem 27. Okt. 2019**  
 zu beflaggen.

# Freud und Leid in der Gemeinde

## Geburten:

Lennox Weinzierl 20.07.2019  
Maximilian Rübler 12.09.2019



## Hochzeiten:

Graf Robert und Maier Nicole 03.08.2019  
Hochfellner Markus und Achamer Ines 10.08.2019  
Einödhofer Harald und Ressler Angelika 14.08.2019



## Sterbefälle:

Anneliese Ringel im 74. Lebensjahr  
Walter Doletschek im 76. Lebensjahr  
Sophie Fresner im 85. Lebensjahr  
Johann Fischer im 72. Lebensjahr  
Franz Steiner im 68. Lebensjahr



Nächster Abgabetermin  
für Berichte für die  
**Gemeindenachrichten:**  
**Do. 31.10.2019**

Texte als Word-Datei,  
Bilder bitte gesondert abgeben  
in mittlerer bis hoher Auflösung  
**KEINE** Whatsapp-Fotos.



## Bestattung Fiausch

seit 1961

B Familienbetrieb F

Alle Bestattungsarten in der Stadt Leoben, Göss, Donawitz, Proleb, Niklasdorf, Hinterberg, St. Peter-Freienstein, Bezirk Leoben und Umgebung sowie im In- und Ausland werden von uns kompetent durchgeführt.

Wir beraten Sie auch gerne bei Ihnen zu Hause.  
Unser Familienbetrieb organisiert die gesamte Trauerfeier  
auch am Wochenende sowie an Feiertagen.

**8775 Kalwang, Marktstraße 69**  
**0 38 46 / 82 03**

0 - 24 Uhr auch an Sonn- und Feiertagen



**BESTATTUNG WOLF**

[www.bestattung-wolf.com](http://www.bestattung-wolf.com)



8700 LEOBEN

**Roswitha Kaser**  
Etschmayerstraße 1

Tel.: +43 3842/82 444, Fax: DW 12

Seriös. Einfühlsam. Würdevoll.

Auf Wunsch beraten  
wir Sie auch gerne bei  
Ihnen zuhause.

**24h**  
täglich

# Fitmarsch 2019 „Gemeinsam gesund bewegen“

Am **Samstag den 26. Oktober 2019** veranstaltet der **TUS St. Stefan** den alljährlichen Fitmarsch.

**Start:** 9.00 Uhr bei der Bohrwerkbrücke in Greith

**Strecke:** Greith - Hameter - Labestation - Pötler-Alm - Matzlerberg - Kirchenwirt (Hinterlobming)

Kontrollpunkte sind vorgesehen!

Teilnahmegebühr: € 3,- (Kinder unter 14 Jahre frei).

Am Zielpunkt gibt es eine schmackhafte Stärkung und erfrischende Getränke.

Ein Shuttledienst steht für die Rückfahrt zu vorgegebenen Abfahrtszeiten bereit.

**SPORT FREI - für ein - ganz Österreich macht sich fit!**



## Adventmarkt am Dorfplatz

**Am Samstag, dem 30. November 2019**



**15:00 Uhr** Beginn mit dem Adventmarkt  
anschließend Adventkranzsegnung

**ANMELDUNGEN** für einen Adventstand sind bis spätestens Freitag 15. November bei der Gemeinde 03832/2250 anmelden.

**Miete für die Adventhütte 15,00 €. Achtung begrenzte Stückzahl.**

Der Erlös der diesjährigen Adventtombola wird für karitative Zwecke in St. Stefan verwendet.

**Abschließend erfolgt die Beleuchtung des Weihnachtsbaums**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Bgm. Ronald Schlager und Vizebgmin. Conny Frühwirth